

Gelet op het akkoord van de Gemeenschapsminister van Financiën en Begroting, gegeven op 30 juli 1990;
 Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1,
 gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat dringend maatregelen moeten worden genomen teneinde het bedrag per regelmatige leerling bestemd om de uitgaven inzake uitrusting te helpen financieren, binnen de voorgeschreven termijn te vereffenen;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Onderwijs;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Voor het schooljaar 1989-1990 wordt het bedrag bedoeld in artikel 34 van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving vastgesteld op 65 F per regelmatige leerling in het basisonderwijs, het gewoon secundair onderwijs met volledig leerplan, het buitengewoon onderwijs en per student die in aanmerking komt voor de financiering in het hoger onderwijs met volledig leerplan, met uitzondering van het universitair onderwijs.

Art. 2. Voor de toepassing van artikel 1 wordt met regelmatige leerling bedoeld, de leerling die in aanmerking komt voor de berekening van de werkingstoelagen, zoals bedoeld in artikel 32, § 2 van de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving.

Brussel, 31 juli 1990.

De Voorzitter van de Vlaamse Executieve,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Onderwijs,

D. COENS

TRADUCTION

F 90 — 2757

31 JUILLET 1990. — Arrêté de l'Exécutif flamand portant exécution, pour l'année scolaire 1989-1990, de l'article 4 de l'arrêté royal n° 413 du 29 avril 1986 portant des dispositions relatives aux moyens de fonctionnement de l'enseignement de l'Etat et aux subventions de fonctionnement allouées à l'enseignement subventionné

L'Exécutif flamand,

Vu la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, modifiée par l'arrêté royal n° 413 du 29 avril 1986, notamment l'article 34;

Vu l'accord du Ministre communautaire des Finances et du Budget, donné le 30 juillet 1990;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que des mesures urgentes doivent être prises afin de pouvoir régler dans le délai prescrit le montant par élève régulier, affecté au financement des dépenses relatives à l'équipement;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Enseignement;

Après délibération,

Arrête :

Article 1er. Le montant visé à l'article 34 de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement est fixé, pour l'année scolaire 1989-1990, à 65 F par élève régulier dans l'enseignement fondamental, l'enseignement secondaire ordinaire de plein exercice et l'enseignement spécial et, par étudiant entrant en ligne de compte pour le financement dans l'enseignement supérieur de plein exercice, à l'exception de l'enseignement universitaire

Art. 2. Pour l'application de l'article 1er, l'élève régulier est l'élève retenu pour le calcul des subventions de fonctionnement, visées à l'article 32, § 2, de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement.

Bruxelles, le 31 juillet 1990.

Le Président de l'Exécutif flamand,

G. GEENS

Le Ministre communautaire de l'Enseignement,

D. COENS

N 90 — 2758

31 JULI 1990. — Besluit van de Vlaamse Executieve houdende vaststelling van het bedrag van het kostgeld waarop de Staatstussenkomst wordt berekend voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben en die opgenomen zijn in één van de erkende internaten bedoeld in artikel 21 van de gecoördineerde wetten op het lager onderwijs of in gelijk welk ander internaat toegevoegd aan een gesubsidieerde onderwijsinstelling. — Schooljaar 1989-1990

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de wetten op het lager onderwijs, gecoördineerd op 20 augustus 1957, inzonderheid op de artikelen 21 en 71, zoals gewijzigd bij artikel 4 van de wet van 23 juli 1982;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op het akkoord van de Gemeenschapsminister van Financiën en Begroting gegeven op 30 juli 1990;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat voor een goede werking van de betrokken internaten de vaststelling van het bedrag van de staatstussenkomst in het kostgeld voor het schooljaar 1989-1990 dringend vereist is;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Onderwijs,

Besluit :

Artikel 1. Het kostgeld van een leerplichtig kind wiens ouders geen vaste verblijfplaats hebben en dat toevertrouwd is aan één van de erkende internaten bedoeld in artikel 21 van de gecoördineerde wetten op het lager onderwijs of aan gelijk welk ander internaat toegevoegd aan een gesubsidieerde onderwijsinstelling georganiseerd door een provincie, een gemeente, een vereniging van gemeenten of door een andere openbare of privé-persoon, wordt door de inrichtende macht vastgesteld.

Art. 2. Het bedrag waarop de staatstussenkomst bedoeld in artikel 71 van de wetten op het lager onderwijs wordt berekend, wordt voor het schooljaar 1989-1990 vastgesteld op :

— drieëndertigduizend tweehonderd vijftig frank (33 250 F) per kind ingeschreven in een instelling voor lager onderwijs;

— éénenviertigduizend tweehonderd vijftig frank (41 250 F) per kind ingeschreven in een instelling voor secundair onderwijs.

Brussel, 31 juli 1990.

De Voorzitter van de Vlaamse Executieve,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Onderwijs,

D. COENS

TRADUCTION

F 90 — 2758

31 JUILLET 1990. — Arrêté de l'Exécutif flamand déterminant le montant des frais de pension sur la base duquel l'intervention de l'Etat est calculée pour les enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe et qui sont confiés à un des internats agréés, visés à l'article 21 des lois coordonnées sur l'enseignement primaire, ou à tout autre internat annexé à un établissement d'enseignement subventionné. — Année scolaire 1989-1990

L'Exécutif flamand,

Vu les lois sur l'enseignement primaire, coordonnées le 20 août 1957, notamment les articles 21 et 71, modifiés par l'article 4 de la loi du 23 juillet 1982;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'accord du Ministre communautaire des Finances et du Budget, donné le 30 juillet 1990;

Vu l'urgence;

Considérant que pour un bon fonctionnement des internats concernés, la fixation du montant de l'intervention de l'Etat dans les frais de pension pour l'année scolaire 1989-1990 s'impose d'urgence;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Enseignement,

Arrête :

Article 1^{er}. Les frais de pension d'un enfant soumis à l'obligation scolaire dont les parents n'ont pas de résidence fixe et qui est confié à un des internats agréés, visés à l'article 21 des lois coordonnées sur l'enseignement primaire ou à tout autre internat annexé à un établissement d'enseignement subventionné organisé par une province, une commune, une association de communes ou par une autre personne publique ou privée, sont fixés par le pouvoir organisateur.

Art. 2. Le montant sur la base duquel l'intervention de l'Etat, visée à l'article 71 des lois sur l'enseignement primaire, est calculée, est fixé pour l'année scolaire 1989-1990 à :

— trente-trois mille deux cent cinquante francs (33 250 F) par enfant fréquentant un établissement d'enseignement primaire;

— quarante et un mille deux cent cinquante francs (41 250 F) par enfant fréquentant un établissement d'enseignement secondaire.

Bruxelles, le 31 juillet 1990.

Le Président de l'Exécutif flamand,

G. GEENS

Le Ministre communautaire de l'Enseignement,

D. COENS